

# 治疗肺结核 (TB) 感染的异烟肼和利福喷丁 (INH-RPT)

您的测试显示您具有肺结核 (TB) 感染或 LTBI (潜伏肺结核感染)。这意味着您体内存在可能诱发疾病的 TB (肺结核) 病菌。

TB (肺结核) 病菌并不会对您造成伤害并且不会传染给其他人。这就如病菌陷入处于休眠状态一样。如果 TB (肺结核) 病菌醒来, 就可能使您生病。这称作活动性结核病。如果您患有活动性结核病, 就会将肺结核传染给其他人。

## 如何预防活动性肺结核 (TB) 病?

您可服用药物预防感染结核病。异烟肼和利福喷丁 (INH-RPT) 的配合使用可治疗 LTBI (潜伏肺结核感染)。它们可在 TB (肺结核) 病菌使您生病之前将其在熟睡时杀死。由于 TB (肺结核) 病菌比较顽固, 所以要服用数月药物方可将其杀死。

您将要在 12 周内一周与您的医生或护士会见一次, 以接受治疗并服用 INH-RPT (异烟肼和利福喷丁)。在进食前服用药物最佳。如果您的肚子感到不适, 服用药物前可少量进食。

## 如果不难受为什么要服用药物?

处于休眠状态的 TB (肺结核) 病菌比在其醒来引起疾病之前更容易杀死。

## 如果不服药会发生什么状况?

如您未服用 INH-RPT (异烟肼和利福喷丁), 过长时间忘记服药或在医生、护士告知您停药之前停止服用药物, 您可能会感染活动性 TB (肺结核)。对于您和您家人的健康, 杀死 TB (肺结核) 病菌是非常重要的。

## 如注射过 BCG (卡介苗) 会怎么样?

BCG (卡介苗) 可预防儿童感染严重的 TB (肺结核), 但也仅维持几年。它无法防止感染 LTBI (潜伏性结核病) 或活动性 TB (肺结核) 病。如果您已注射过 BCG (卡介苗), 您仍然需要服务治疗 LTBI (潜伏性结核病) 的药物, 以预防您自己感染和传染给其他人。

## 如果无力支付 INH-RPT (异烟肼和利福喷丁) 的费用该怎么办?

咨询您的医生或护士, 向明尼苏达州结核病项目卫生部申请免费服用 TB (肺结核) 药物。



## 如果搬家要怎么办？

搬到其它州或城市前要告知您的医生或护士。他们可以在您搬迁后帮助您继续服用 TB（肺结核）药物。

## 对于 LTBI（潜伏性结核病）药物我应该了解什么？

- 停止服用 LTBI（潜伏性结核病）药物之前不要饮用啤酒、红酒或白酒。服用 LTBI（潜伏性结核病）药物期间饮酒会造成肺损伤。
- 将服用的其他药物告知您的医生。
- 服用 INH-RPT（异烟肼和利福喷丁）期间避免怀孕。如怀孕请立即告知给您的医生或护士。

大多数人服用 INH-RPT（异烟肼和利福喷丁）不会出现不良反应。有些人会出现下列症状，如：

- 发烧超过三天
- 食欲差或感到疲倦
- 胃部不适或呕吐
- 腹痛
- 小便赤黄
- 皮肤或眼睛发黄
- 皮肤发红或瘙痒

如果出现以上任何一种症状：

1. 停止服药。
2. 立即告知您的医生或护士。不要等到下一次就诊。



**遵守医生或护士嘱咐服用药物。**

如果过长时间忘记服药，将无法发挥药效。

**准时进行每次医疗就诊。**您的医生或护士将有助于确保治疗顺利进行。

我的下次 TB（肺结核）药物就诊：

日期：

时间：

医生或护士：

地址：

电话：

Minnesota Department of Health  
Tuberculosis (TB) Prevention and Control Program  
P.O. Box 64975, St. Paul, MN 55164-0975  
651-201-5414  
[www.health.state.mn.us/tb](http://www.health.state.mn.us/tb)